Bedienungsanleitung

Supraeco SAS 4...13-2 ASB/ASE/ASM/ASMS

Luft-Wasser-Wärmepumpe Split



SAS 4...13-2 ASB 6 ASB 13 ASE 6 ASE 13 ASM 6 ASM 13 ASMS 6 ASMS 13





Ihr Online-Fachhändler für:



- Kostenlose und individuelle Beratung
- Hochwertige Produkte
- Kostenloser und schneller Versand
- TOP Bewertungen
- Exzelenter Kundenservice
- Über 20 Jahre Erfahrung



E-Mail: info@unidomo.de | Tel.: 04621 - 30 60 89 0 | www.unidomo.de

uniDomo GmbH & Co. KG • Thorshammer 12 • 24866 Busdorf • UstIdNr. DE257133895 • Geschäftsführer: Rainer Nau, Sven Klinker

Inhaltsverzeichnis

1.1 1.2	Symbolerklärung Allgemeine Sicherheitshinweise
Allge	meines
2.1	Angaben zur Wärmepumpe
Anlag	enübersicht
3.1	Beschreibung der Funktionen
Übers	sicht der am häufigsten vorkommenden Funktionen
4.1	Raumtemperatur ändern
4.2	Warmwasser einstellen
4.3	Betriebsart einstellen
ΔΔ	Haizkrais für die Standardanzeige auswählen
4.5	Favoritenfunktionen
4.5	Favoritenfunktionen
4.5 Inspe 5.1	ktion und Wartung Schmutz und Laub entfernen
4.5 Inspe 5.1 5.2	ktion und Wartung Schmutz und Laub entfernen Verkleidung
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3	Favoritenfunktionen
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3 5.4	ktion und Wartung Schmutz und Laub entfernen Verkleidung Verdampfer Schnee und Eis
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5	ktion und Wartung . Schmutz und Laub entfernen . Verkleidung . Schnee und Eis . Feuchtigkeit .
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6	ktion und Wartung Schmutz und Laub entfernen Verkleidung Verdampfer Schnee und Eis Feuchtigkeit Dichtheitsprüfung
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6 5.7	ktion und Wartung . Schmutz und Laub entfernen . Verkleidung . Verdampfer . Schnee und Eis . Feuchtigkeit . Dichtheitsprüfung . Kontrolle der Sicherheitsventile .
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6 5.7 5.8	ktion und Wartung Schmutz und Laub entfernen Verkleidung Verdampfer Schnee und Eis Feuchtigkeit Dichtheitsprüfung Kontrolle der Sicherheitsventile
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6 5.7 5.8 5.9	ktion und Wartung Schmutz und Laub entfernen Verkleidung Verdampfer Schnee und Eis Feuchtigkeit Dichtheitsprüfung Kontrolle der Sicherheitsventile Partikelfilter Druckwächter und Überhitzungsschutz
4.5 Inspe 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6 5.7 5.8 5.9 Intern	ktion und Wartung . Schmutz und Laub entfernen . Verkleidung . Verdampfer . Schnee und Eis . Feuchtigkeit . Dichtheitsprüfung . Kontrolle der Sicherheitsventile . Partikelfilter . Druckwächter und Überhitzungsschutz .

1 Symbolerklärung und Sicherheitshinweise

1.1 Symbolerklärung

Warnhinweise



Warnhinweise im Text werden mit einem Warndreieck gekennzeichnet. Zusätzlich kennzeichnen Signalwörter die Art und Schwere der Folgen, falls die Maßnahmen zur Abwen-

Schwere der Folgen, falls die Maßnahmen zur Abwendung der Gefahr nicht befolgt werden.

Folgende Signalwörter sind definiert und können im vorliegenden Dokument verwendet sein:

- HINWEIS bedeutet, dass Sachschäden auftreten können.
- VORSICHT bedeutet, dass leichte bis mittelschwere Personenschäden auftreten können.
- WARNUNG bedeutet, dass schwere bis lebensgefährliche Personenschäden auftreten können.
- GEFAHR bedeutet, dass schwere bis lebensgefährliche Personenschäden auftreten werden.

Wichtige Informationen



Wichtige Informationen ohne Gefahren für Menschen oder Sachen werden mit dem nebenstehenden Symbol gekennzeichnet.

Weitere Symbole

Symbol	Bedeutung	
•	Handlungsschritt	
\rightarrow	Querverweis auf eine andere Stelle im Dokument	
•	Aufzählung/Listeneintrag	
-	Aufzählung/Listeneintrag (2. Ebene)	

Tab. 1

1.2 Allgemeine Sicherheitshinweise

Diese Bedienungsanleitung richtet sich an den Betreiber der Heizungsanlage.

- Bedienungsanleitungen (Wärmepumpe, Heizungsregler, usw.) vor der Bedienung lesen und aufbewahren.
- Sicherheits- und Warnhinweise beachten.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Die Wärmepumpe darf nur in geschlossenen Warmwasser-Heizungssystemen für den privaten Gebrauch verwendet werden.

Jede andere Verwendung ist nicht bestimmungsgemäß. Daraus resultierende Schäden sind von der Haftung ausgeschlossen.

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke

Zur Vermeidung von Gefährdungen durch elektrische Geräte gelten entsprechend EN 60335-1 folgende Vorgaben:

"Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-

Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden."

"Wenn die Netzanschlussleitung beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden."

Inspektion und Wartung

Fehlende oder mangelhafte Reinigung, Inspektion oder Wartung kann zu Sach- und/oder Personenschäden führen bis hin zur Lebensgefahr.

- Arbeiten nur von einem zugelassenen Fachbetrieb ausführen lassen.
- Mängel sofort beseitigen lassen.
- Heizungsanlage einmal j\u00e4hrlich von einem zugelassenen Fachbetrieb inspizieren lassen und erforderliche Wartungs- und Reinigungsarbeiten durchf\u00fchren lassen.
- ▶ Wärmeerzeuger mindestens alle zwei Jahre reinigen lassen.
- Wir empfehlen, einen Vertrag über eine jährliche Inspektion und eine bedarfsorientierte Wartung mit einem zugelassenen Fachbetrieb abzuschließen.

Umbau und Reparaturen

Unsachgemäße Veränderungen an der Wärmepumpe oder an anderen Teilen der Heizungsanlage können zu Personenschäden und/oder Sachschäden führen.

- Arbeiten nur von einem zugelassenen Fachbetrieb ausführen lassen.
- ► Niemals die Verkleidung der Wärmepumpe entfernen.
- Keine Änderungen an der Wärmepumpe oder an anderen Teilen der Heizungsanlage vornehmen.

Verbrennungsluft/Raumluft

Die Luft im Aufstellraum muss frei sein von entzündlichen oder chemisch aggressiven Stoffen.

- Keine leicht entflammbaren oder explosiven Materialien (Papier, Benzin, Verdünnungen, Farben, usw.) in der N\u00e4he des W\u00e4rmeerzeugers verwenden oder lagern.
- Keine korrosionsfördernden Stoffe (Lösungsmittel, Klebstoffe, chlorhaltige Reinigungsmittel, usw.) in der Nähe des Wärmeerzeugers verwenden oder lagern.

2 Allgemeines

Die Wärmepumpe SAS 4...13-2 gehören zu einer Heizungsanlagenserie, die Energie aus der Außenluft zum Heizen und für die Warmwasserbereitung gewinnt.

Durch die Umkehr dieses Prozesses und den Entzug von Wärme aus dem Heizungswasser und deren Abgabe an die Außenluft kann die Wärmepumpe bei Bedarf auch zum Kühlen eingesetzt werden. Dies setzt jedoch voraus, dass die Heizungsanlage für den Kühlbetrieb ausgelegt ist.

Um eine komplette Heizungsanlage zu erhalten, wird die im Freien aufgestellte Wärmepumpe an ein Inneneinheit im Gebäude sowie ggf. an einen vorhandenen externen Wärmeerzeuger zum Beispiel einen Heizkessel angeschlossen. Das Inneneinheit mit integriertem elektrischem Zuheizer oder der externe Wärmeerzeuger dienen als Zusatzheizung bei einem besonders hohen Wärmebedarf, z. B. wenn die Außentemperatur für einen effektiven Wärmepumpenbetrieb zu niedrig ist.

Die Heizungsanlage wird durch eine Bedieneinheit gesteuert, die sich im Inneneinheit befindet. Die Bedieneinheit regelt und steuert die Anlage über verschiedene Einstellungen für Heizung, Kühlung, Warmwasser und den sonstigen Betrieb. Die Überwachungsfunktion schaltet beispielsweise die Wärmepumpe bei eventuellen Betriebsstörungen ab, sodass keine Schäden an wesentlichen Komponenten auftreten.

2.1 Regler

Die Bedieneinheit im Inneneinheit steuert die Wärmeproduktion anhand der Außenfühlerwerte, ggf. in Kombination mit dem Raumregler (Zubehör). Die Temperatur im Gebäude wird entsprechend der Außentemperatur automatisch angepasst.

Der Benutzer legt die Temperatur der Heizungsanlage fest, indem er die gewünschte Raumtemperatur an der Bedieneinheit oder am Raumregler einstellt.

An das Inneneinheit kann verschiedenes Zubehör (z. B. Pool-, Solar- und Raumregler) angeschlossen werden. Dadurch entstehen zusätzliche Funktionen und Einstellmöglichkeiten, die ebenfalls über die Bedieneinheit gesteuert werden. Weitere Informationen zum Zubehör finden Sie in den jeweils zugehörigen Anleitungen.

2.2 Angaben zur Wärmepumpe

Nach der Installation und Inbetriebnahme von Wärmepumpe und Inneneinheit sind in regelmäßigen Abständen bestimmte Tätigkeiten erforderlich. Dazu gehören die Kontrolle, ob Alarme ausgelöst wurden, sowie einfache Wartungsarbeiten. Diese Maßnahmen kann der Benutzer in der Regel selbst ausführen. Sollten Probleme jedoch bestehen bleiben, muss Kontakt mit dem Installateur der Anlage aufgenommen werden.

3 Anlagenübersicht

Die Heizungsanlage besteht aus zwei Teilen: der Wärmepumpe im Freien und dem Inneneinheit mit oder ohne integrierten elektrischen Zuheizer im Gebäude (ASE/ASM/ASMS).

Außerdem kann ein externer Wärmeerzeuger angeschlossen werden, dann dient ein vorhandener Elektro-, Gas- oder Ölheizkessel (ASB) als Zuheizer.

Die Heizungsanlagen werden üblicherweise nach einer dieser Alternativen ausgeführt. Dank der hohen Systemflexibilität sind aber auch zahlreiche andere Ausführungen möglich.

3.1 Beschreibung der Funktionen

Ist in der Anlage Warmwasser angeschlossen, wird zwischen Heizwasser und Warmwasser unterschieden. Das Heizwasser wird zu den Heizkörpern und zu der Fußbodenheizung geleitet. Das Warmwasser wird zu der Dusche und zu den Wasserhähnen geleitet.

Wenn in der Anlage ein Warmwasserspeicher vorhanden ist, sorgt die Bedieneinheit dafür, dass die Warmwasserbereitung eine höhere Priorität gegenüber dem Heizbetrieb bevorzugt wird.



Die Wärmepumpe schaltet bei einer Aussentemperatur von ca. – 20 °C Außentemperatur ab. Heizung und Warmwasserbereitung werden dann vom Inneneinheit oder einem externen Wärmeerzeuger übernommen.

3.1.1 Wärmepumpe (Außeneinheit)

Die Wärmepumpe hat die Aufgabe, Energie aus der Außenluft zu gewinnen und an das Inneneinheit zu übertragen.

Die Wärmepumpe verfügt über eine Invertersteuerung, d. h., sie variiert die Kompressorgeschwindigkeit automatisch, sodass genau die jeweils benötigte Energiemenge geliefert wird. Auch das Gebläse ist drehzahlgesteuert und regelt seine Geschwindigkeit bedarfsabhängig. Dadurch bleibt der Energieverbrauch möglichst niedrig.

Abtauung

Bei niedrigen Außentemperaturen kann sich auf dem Verdampfer Eis bilden. Wenn die Eisschicht so groß wird, dass sie den Luftstrom durch den Verdampfer behindert, setzt eine automatische Enteisung ein. Sobald das gesamte Eis getaut ist, kehrt die Wärmepumpe in den Normalbetrieb zurück.

Bei Außentemperaturen über +5 °C erfolgt die Abtauung bei laufendem Heizbetrieb mit erhöhter Ventilatorleistung der Luft. Bei niedrigeren Außentemperaturen wird zum Abtauen die Fließrichtung des Kältemittels im Kreis über ein 4-Wege-Ventil umgekehrt, diese Art der Abtauung wird als Kreislaufumkehr bezeichnet.

Funktionsprinzip

Das Funktionsprinzip im Heizbetrieb ist wie folgt:

- Das Gebläse saugt Luft durch den Verdampfer.
- Die in der Luft enthaltene Energie bringt das Kältemittel zum Sieden. Das dabei gebildete Gas wird in den Kompressor geleitet.
- Im Kompressor erhöht sich der Druck des Kältemittels und seine Temperatur steigt. Das erwärmte Gas wird unter Druck in den Verflüssiger geleitet.
- Im Verflüssiger wird die Energie vom Gas an das Wasser im Wärmeträgerkreis abgegeben. Das Gas kühlt ab und wird wieder flüssig.
- Der Druck im Kältemittel sinkt durch Regelung über Expansionsventile und es wird zurück in den Verdampfer geleitet. Beim Eintritt in den Verdampfer wird es wieder gasförmig.
- Im Inneneinheit wird das warme Wasser aus dem Wärmeträgerkreis weiter in die Gebäudebeheizung und die Warmwasserbereitung geleitet.

3.1.2 Inneneinheit

Das Inneneinheit dient dazu, die aus der Wärmepumpe kommende Wärme in die Heizungsanlage und den Warmwasserspeicher zu verteilen. Die Umwälzpumpe im Inneneinheit ist drehzahlgesteuert, sodass die Drehzahl bei geringem Bedarf automatisch abgesenkt wird. Dadurch sinkt der Energieverbrauch.

Wenn der Wärmebedarf bei niedrigen Außentemperaturen höher ist, kann ein Zuheizer erforderlich sein. Zuheizer können integriert oder extern sein und werden über die Bedieneinheit im Inneneinheit zu- oder abgeschaltet. Wenn die Wärmepumpe in Betrieb ist, erzeugt der elektrische Zuheizer nur die Differenz zwischen der Wärmepumpenleistung und der benötigten Wärme. Sobald die Wärmepumpe die erforderliche Heizleistung wieder allein aufbringt, wird der Zuheizer automatisch abgeschaltet.

Inneneinheit ASM/ASMS

Wenn die Außen stehende Wärmepumpe mit der Inneneinheit ASM kombiniert wird, bilden sie gemeinsam eine komplette Heizungs- und Warmwasseranlage, da die Inneneinheit einen Warmwasserspeicher enthält. Der Wechsel zwischen Heizung und Warmwasser erfolgt über ein internes 3-Wege-Ventil. Der integrierte elektrische Zuheizer im Inneneinheit wird nach Bedarf gestartet.



Bild 1 Wärmepumpe Ausseneinheit, Inneneinheit ASM/ASMS mit integriertem Warmwasserspeicher und elektrischem Zuheizer

Inneneinheit ASE

Wenn die Ausseneinheit mit der Inneneinheit ASE kombiniert wird und über die Wärmepumpe auch Warmwasser erzeugt werden soll, muss ein externer Warmwasserspeicher angeschlossen werden. Der Wechsel zwischen Heizung und Warmwasser erfolgt dann über ein externes 3-Wege-Ventil. Der integrierte elektrische Zuheizer in der Inneneinheit wird nach Bedarf gestartet.



Bild 2 Wärmepumpe Ausseneinheit, Inneneinheit ASE mit elektrischem Zuheizer, externer Warmwasserspeicher

ASB

Wenn die Ausseneinheit mit der Inneneinheit ASB kombiniert wird und über die Wärmepumpe auch Warmwasser erzeugt werden soll, muss ein externer Warmwasserspeicher angeschlossen werden. Der Wechsel zwischen Heizung und Warmwasser erfolgt dann über ein externes 3-Wege-Ventil. Die Inneneinheit verfügt über einen Mischer. Dieser regelt die Wärme vom externen Zuheizer, der nach Bedarf von der Inneneinheit gestartet wird.



Bild 3 Wärmepumpe Ausseneinheit, Inneneinheit ASB ohne elektrischen Zuheizer, externer Warmwasserspeicher und externer Zuheizer

4 Übersicht der am häufigsten vorkommenden Funktionen



Die Benutzeranleitung der Bedieneinheit enthält eine vollständige Beschreibung aller Funktionen und Einstellungen.



Bild 4 Bedienelemente

Pos.	Element	Bezeichnung	Erklärung
1	fav	fav-Taste	 Drücken, um die Favoritenfunktionen für Heizkreis 1 aufzurufen.
			 Gedrückt halten, um das Favoritenmenü individuell anzupassen.
2	Ţ.	extra-Warmwasser-Tas- te	 Drücken, um die extra-Warmwasser-Funktion zu aktivieren.
3	ſ	Warmwasser-Taste	 Drücken, um die Betriebsart Warmwasser auszuwählen.
4	menu	menu-Taste	 Drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.
5	info	info-Taste	Wenn ein Menü geöffnet ist:
			 Drücken, um weitere Informationen zur aktuellen Auswahl aufzurufen.
			Wenn die Standardanzeige aktiv ist:
			 Drücken, um das Infomenü zu öffnen.
6	5	Zurück-Taste	Drücken, um in die übergeordnete Menüebene zu wechseln oder einen geänderten Wert zu verwerfen.
			Wenn ein erforderlicher Service oder eine Störung angezeigt wird:
			 Drücken, um zwischen Standardanzeige und Störungsanzeige zu wechseln.
			 Gedrückt halten, um aus einem Menü zur Standardanzeige zu wechseln.
7	\bigcirc	Auswahlknopf	 Drehen, um einen Einstellwert (z. B. Temperatur) zu ändern oder zwischen den Menüs oder Menüpunkten zu wäh- len.
	\mathbb{N}		Wenn die Beleuchtung ausgeschaltet ist:
	\bigcirc		 Drücken, um die Beleuchtung einzuschalten.
			Wenn die Beleuchtung eingeschaltet ist:
			Drücken, um ein ausgewähltes Menü oder einen Menüpunkt zu öffnen, einen eingestellten Wert (z. B. Temperatur)
			oder eine Meldung zu bestätigen oder um ein Pop-up-Fenster zu schließen.
			Wenn die Standardanzeige aktiv ist:
			 Drücken, um das Eingabefeld zur Auswahl des Heizkreises in der Standardanzeige zu aktivieren (nur bei Anlagen mit mindestens zwei Heizkreisen).

Tab. 2 Bedienelemente

4.1 Raumtemperatur ändern

Bedienung			Ergebnis
We	nn lł	nnen an diesem Tag zu kalt oder zu warm ist: Raumtemperatur vorübergehend ändern	
Automatikbetrieb	Ra Tei	umtemperatur bis zur nächsten Schaltzeit ändern Auswahlknopf drehen, um die gewünschte Raumtemperatur einzustellen. Der betroffene Zeitabschnitt wird im Balkendiagramm des Zeitprogramms grau dargestellt. Einige Sekunden Warten oder Auswahlknopf drücken. Die Bedieneinheit arbeitet mit der geänderten Einstellung. Die Änderung gilt, bis die nächste Schaltzeit des Zeitpro- gramms für Heizung erreicht ist. Danach gelten wieder die Einstellungen des Zeitprogramms. mperaturänderung rückgängig machen Auswahlknopf drehen, bis der betroffene Zeitabschnitt im Balkendiagramm des Zeitprogramms wieder schwarz darge- stellt wird und Auswahlknopf drücken. Die Änderung ist aufgehoben.	Mi, 19.03.2014 14:02 40°С № 512.5°C Vorlauftemperatur HK3: Prog. 1 [®] © © m ∽ 6 720 809 472-905.10
We	nn e	s Ihnen dauerhaft zu kalt oder zu warm ist: Gewünschte Raumtemperatur einstellen (z. B. für Heiz- und Absenkbetrieb)	
Optimierter Betrieb	* * * *	Optimierten Betrieb aktivieren (→ Kapitel 4.3). Einige Sekunden warten oder Auswahlknopf drücken, um das Pop-up-Fenster zu schließen. Auswahlknopf drehen, um die gewünschte Raumtemperatur einzustellen. Einige Sekunden Warten oder Auswahlknopf drücken. Änderung im Pop-up-Fenster durch Drücken des Auswahlknopfs bestätigen (oder durch Drücken der Zurücktaste verwerfen). Die aktuell gültige Raumtemperatur wird in der unteren Hälfte des Displays in einem Pop-up-Fenster angezeigt. Die Bedieneinheit arbeitet mit den geänderten Einstellungen.	Mi, 19.03.2014 14:02 HK4:(Heizkreis 4) Raumeperatur für optimierten Wärmepumpenbetrieb auf 20.0°C ändern? Ja Nein 6 720 809 472-906.10
	* * * * *	menu-Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen. Auswahlknopf drücken, um das Menü Heizen/Kühlen zu öffnen. Auswahlknopf drehen, um das Menü Temperatureinstellungen zu markieren. Auswahlknopf drücken, um das Menü zu öffnen. Wenn zwei oder mehr Heizkreise installiert sind, Auswahlknopf drehen um Heizkreis 1 , 2 , 3 oder 4 zu markieren und Auswahlknopf drücken.	Ⅲ > Heizkreis 1 Heizen 21.0°C Absenken 15.0°C Kühlen 19.0°C
Automatikbetrieb	► ► ₩e	Auswahlknopf drehen, um Heizen, Absenken, Überhöhen oder Kühlen zu markieren. Auswahlknopf drücken. Auswahlknopf drehen und drücken, um die gewünschte Einstellung z. B. für den Absenkbetrieb zu aktivieren. enn die Temperaturregelung aktiviert wird: Auswahlknopf drehen und drücken, um die Temperatur einzustellen. Die Grenzen der Einstellwerte für die Temperaturen sind von der Einstellung für die jeweils andere Betriebsart abhängig. Die Bedieneinheit arbeitet mit den geänderten Einstellungen. Die Einstellungen wirken sich auf alle Zeitprogramme für Heizung aus (wenn zwei oder mehr Heizkreise installiert sind, nur im ausgewählten Heizkreis).	Image: Constraint of the second se

Tab. 3 Raumtemperatur

4.2 Warmwasser einstellen

Bedienung	Ergebnis	
Wenn Sie außerhalb der im Zeitprogramm eingestellten Zeiten Warmwasser benötigen: Extra Warmwasser aktivieren (= Warmwasser-Sofort-Funktion).		
 Extra-Warmwasser-Taste drücken. Die Warmwasserbereitung ist ab sofort mit der eingestellten Temperatur und für die eingestellte Dauer aktiv. Nach einigen Se- kunden wird in der Informationsgrafik das Symbol für extra Warmwasser angezeigt. Um die Extra-Warmwasser-Funktion zu deaktivieren, bevor die eingestellte Dauer vorüber ist: Extra-Warmwasser-Taste erneut drücken. 	Mi, 19.03.2014 14:02 400°C ↓△ Vorlauftemperatur HK1: Optimiert *△ ◎ Ⅲ ↔ 6 720 809 472-909.10	
Wenn Ihnen das Warmwasser zu kalt oder zu warm ist: Betriebsart der Warmwasserbereitung ändern		
 Warmwasser-Taste drücken. Die Bedieneinheit zeigt die Auswahlliste für die Warmwasserbereitung an. Auswahlknopf drehen, um die gewünschte Betriebsart zu markieren. Auswahlknopf drücken. Die Bedieneinheit arbeitet mit den geänderten Einstellungen. Die Temperaturen für die Betriebsarten Warmwasser und Warmwasser reduziert kann Ihr Fachmann für Sie einstellen. 		
Wenn Sie verhindern möchten, dass versehentlich die Einstellungen der Bedieneinheit geändert werden:		

Tab. 4 Weitere Einstellungen

Bedienung		Ergebnis
►	Warmwasser-Taste und Auswahlknopf drücken und einige Sekunden gedrückt halten, um die Tastensperre ein- oder auszu-	
	schalten.	
	Wenn die Tastensperre aktiv ist, wird im Display das Schlüssel-Symbol angezeigt ($ ightarrow$ Bild 4 [5], Seite 7).	

Tab. 4 Weitere Einstellungen

4.3 Betriebsart einstellen

Mit der Grundeinstellung ist der optimierte Betrieb aktiv, da diese Betriebsart den effizientesten Betrieb der Wärmepumpe gewährleistet.

Wenn sie den Automatikbetrieb aktivieren möchten (mit Berücksichtigung des Zeitprogramms)	
▶ menu-Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.	2014 14-02
Auswahlknopf drücken, um das Menü Heizen/Kühlen zu öffnen.	
Auswahlknopf drücken, um das Menü Betriebsart zu öffnen.	4
Wenn zwei oder mehr Heizkreise installiert sind, Auswahlknopf drehen um Heizkreis 1, 2, 3 oder 4 zu markieren und Auswahl- knopf drücken.	temperatur
Auswahlknopf drehen, um Auto zu markieren und Auswahlknopf drücken.	⅀Ωℴℴ℩
Zurück-Taste drücken und gedrückt halten, um zur Standardanzeige zurückzukehren.	6 720 809 472-905.1O
Alle Temperaturen des aktuell gültigen Zeitprogramms für Heizung werden in der unteren Hälfte des Displays in einem Pop-up-	
Fenster angezeigt. Die aktuell gültige Temperatur blinkt.	
Die Bedieneinheit regelt die Raumtemperatur entsprechend dem aktiven Zeitprogramm für Heizung.	
Wenn Sie den optimierten Betrieb aktivieren möchten (ohne Zeitprogramm)	
► menu-Taste drücken, um das Hauptmenü zu öffnen.	2014 14-02
► Auswahlknopf drücken, um das Menü Heizen/Kühlen zu öffnen.	
► Auswahlknopf drücken, um das Menü Betriebsart zu öffnen.	405 125
Wenn zwei oder mehr Heizkreise installiert sind, Auswahlknopf drehen um Heizkreis 1, 2, 3 oder 4 zu markieren und Auswahl-	temperatur
knopf drücken.	miert
Auswahlknopf drehen, um Optimiert zu markieren und Auswahlknopf drücken.	*☆☺℡∽
 Zurück-Taste drücken und gedrückt halten, um zur Standardanzeige zurückzukehren. 	6 720 809 472-904.1O
Die gewünschte Raumtemperatur wird in der unteren Hälfte des Displays in einem Pop-up-Fenster angezeigt. Die Bedienein-	
heit regelt die Raumtemperatur dauerhaft auf die gewünschte Raumtemperatur.	

 Tab. 5
 Kurzbedienungsanleitung – Betriebsarten aktivieren

4.4 Heizkreis für die Standardanzeige auswählen

In der Standardanzeige werden immer nur Daten eines Heizkreises angezeigt. Wenn zwei oder mehr Heizkreise installiert sind, kann eingestellt werden, auf welchen Heizkreis sich die Standardanzeige bezieht.

B	edienung	Ergebnis
•	Wenn die Beleuchtung eingeschaltet ist, Auswahlknopf drücken. Nummer, Betriebsart und ggf. Name des aktuell ausgewählten Heizkreises werden in der unteren Hälfte des Displays ange- zeigt.	Mi, 19.03.2014 14:02 4∩°⊂ i ∆ 5 12.5%
•	Auswahlknopf drehen, um einen Heizkreis auszuwählen. Nur in der Anlage vorhandene Heizkreise werden zur Auswahl angeboten. Einige Sekunden Warten oder Auswahlknopf drücken. Die Standardanzeige bezieht sich auf den gewählten Heizkreis.	Heizkreis 1 Heizkreis 1 KI∎Prog.1 - 0: *△ ○ ○ ℡ ∽ 6 720 809 472-902.10

Tab. 6 Übersicht – Heizkreis in der Standardanzeige

4.5 Favoritenfunktionen

Über die fav-Taste haben sie direkten Zugang zu häufig genutzten Funktionen für Heizkreis 1. Die erste Betätigung der fav-Taste öffnet das Menü zur Konfiguration des Favoritenmenüs. Dort können Sie ihre persönlichen Favoriten hinterlegen und ggf. später das Favoritenmenü noch besser Ihren Bedürfnissen anpassen.

Die Funktion der fav-Taste ist unabhängig vom in der Standardanzeige dargestellten Heizkreis. Über das Favoritenmenü geänderte Einstellungen beziehen sich immer nur auf Heizkreis 1.

Bedienung	Ergebnis
Wenn Sie auf eine Favoritenfunktion zugreifen möchten: Favoritenmenü öffnen	
 fav-Taste drücken, um das Favoritenmenü zu öffnen. Auswahlknopf drehen und drücken, um eine Favoritenfunktion auszuwählen. Einstellungen ändern (Bedienung wie beim Einstellen im Hauptmenü). 	
Wenn Sie die Liste der Favoriten Ihren Bedürfnissen anpassen möchten: Favoritenmenü anpassen	
 fav-Taste drücken und gedrückt halten, bis das Menü zur Konfiguration des Favoritenmenüs angezeigt wird. Auswahlknopf drehen und drücken, um eine Funktion auszuwählen (Ja) oder um die Auswahl aufzuheben (Nein). Die Änderungen sind sofort wirksam. Zurück-Taste drücken, um das Menü zu schließen. 	

Tab. 7 Favoritenfunktionen

5 Inspektion und Wartung

Die Wärmepumpe benötigt nur wenig Inspektion und Wartung. Damit die maximale Leistung der Wärmepumpe erhalten bleibt, müssen die folgenden Inspektions- und Wartungsschritte einige Male pro Jahr durchgeführt werden:

 Verunreinigungen und Laub an dem Verdamper und dem Gehäsue entfernen



GEFAHR: durch Stromschlag.

• Elektrischen Anschluss vor der Wartung des Gerätes spannungsfrei schalten (Sicherung, LS-Schalter).



Anlagenschäden durch Verwendung ungeeigneter Reinigungsmittel!

 Keine säure- oder chlorhaltigen oder basischen Reinigungsmittel und Reinigungsmittel mit Schleifkörpern verwenden.

5.1 Schmutz und Laub entfernen

• Entfernen Sie Schmutz und Laub mit einem Handfeger.

5.2 Verkleidung

Mit der Zeit sammeln sich Staub und andere Schmutzpartikel in der Außeneinheit der Wärmepumpe.

- Außenseite bei Bedarf mit einem feuchten Tuch reinigen.
- ► Risse und Schäden am Gehäuse mit Rostschutzfarbe ausbessern.
- ► Zum Schutz des Lacks kann Kfz-Wachs aufgetragen werden.

5.3 Verdampfer

Evtl. auf der Verdampferoberfläche abgelagerte Beläge (z. B. Staub oder Schmutz) abwaschen.



WARNUNG: Die dünnen Aluminiumlamellen sind empfindlich und können durch Unachtsamkeit leicht beschädigt werden. Trocknen Sie die Lamellen niemals direkt mit einem Tuch.

- Bei der Reinigung Schutzhandschuhe tragen, um Ihre Hände vor Schnittwunden zu schützen.
- ► Keinen zu hohen Wasserdruck verwenden.

Verdampferreinigung:

- Reinigungsmittel auf die Verdampferlamellen auf der Wärmepumpenrückseite aufsprühen.
- Beläge und Reinigungsmittel mit Wasser abspülen.

5.4 Schnee und Eis

In bestimmten geografischen Regionen oder bei starkem Schneefall kann sich Schnee auf der Rückseite und auf dem Dach der Wärmepumpe festsetzen. Um zu vermeiden, dass sich daraus Eis bildet, den Schnee entfernen.

- ► Das Dach von Schnee befreien.
- Eis kann mit warmem Wasser abgespült werden.

5.5 Feuchtigkeit



HINWEIS: Wenn sich in der Nähe des Inneneinheits oder von Gebläsekonvektoren häufig Feuchtigkeit im Kühlbetrieb bildet, kann dies auf eine mangelhafte Kondensationsisolierung hindeuten.

 Bei Feuchtigkeit in der N\u00e4he von Komponenten der Heizungsanlage die W\u00e4rmepumpe abschalten und den Installateur der Anlage konsultieren.

Unter der Wärmepumpe (außen) kann sich durch Kondenswasser, das nicht in der Kondensatwanne aufgefangen wird, Feuchtigkeit bilden. Das ist normal und erfordert keine besonderen Maßnahmen.

5.6 Dichtheitsprüfung

Gemäß der geltenden EU-Richtlinien (F-Gasverordnung, EC Regulation No 517/2014, die am 1. Januar 2015 in Kraft traten) muss Die Betreiber von Einrichtungen, die fluorierte Treibhausgase in einer Menge von fünf Tonnen CO 2 -Äquivalent oder mehr enthalten, die nicht Bestandteil von Schäumen sind, stellen sicher, dass die Einrichtung auf Undichtigkeiten kontrolliert wird.

Abweichend unterliegen Einrichtungen, die weniger als 3 kg fluorierter Treibhausgase enthalten, bis zum 31. Dezember 2016 keinen Dichtheitskontrollen.

Installateur hinzuziehen.

5.7 Kontrolle der Sicherheitsventile



Die Kontrolle des Sicherheitsventils sollte 1-2 Mal im Jahr durchgeführt werden.



Aus der Mündung des Sicherheitsventils kann Wasser tropfen. Die Mündung des Sicherheitsventils (Ablauf) darf keinesfalls verschlossen werden.

- Das Sicherheitsventil sollte nur dann Tropfen sobald der maximal zulässige Druck in der Heizungsanlage überschritten wurde. Tropft das Sicherheitsventil noch unter 2 bar wenden Sie sich bitte an Ersteller der Anlage.
- Sicherstellen, dass der Ablauf vom Sicherheisventil sichtbar in dem Ablauf abgeleitet wird.

5.8 Partikelfilter

Partikelfilter überprüfen

Der Filter verhindert, dass Verunreinigungen aus der Heizungsanlage nicht in die Wärmepumpe gelangen. Zugesetzte Filter können Störungen hervorrufen.



Zur Reinigung des Filters muss die Anlage nicht entleert werden. Der Filter ist in der Regel im Absperrhahn integriert und sollte im Heizungsrücklauf installiert sein.

Siebreinigung

- ▶ Ventil schließen (1).
- Kappe (mit der Hand) abschrauben (2).
- ► Sieb entnehmen und unter fließendem Wasser reinigen.
- Sieb wieder montieren. F
 ür eine richtige Montage darauf achten, dass die F
 ührungsnasen in die Aussparungen am Ventil passen (3).



Bild 5 Filtervariante ohne Sicherungsring

- ► Kappe wieder anschrauben (mit der Hand).
- Ventil öffnen (4).

5.9 Druckwächter und Überhitzungsschutz



Druckwächter und Überhitzungsschutz sind nur in Inneneinheiten mit integriertem elektrischem Zuheizer vorhanden. Wenn der Überhitzungsschutz ausgelöst hat, muss er manuell zurückgesetzt werden.

•

Druckwächter und Überhitzungsschutz sind in Reihe geschaltet. An der Bedieneinheit ausgelöste Alarme oder Informationen weisen also entweder auf einen zu geringen Anlagendruck oder eine zu hohe Temperatur des elektrischen Zuheizers hin.

Wenn der Druckwächter ausgelöst hat, setzt er sich selbsttätig zurück, sobald der Anlagendruck den richtigen Wert erreicht hat.

- ► Druck am Manometer überprüfen.
- Wenn der Druck unter 0,5 bar liegt, Druck langsam durch Auffüllen von Wasser durch das Einfüllventil auf max. 2 bar erhöhen.
- ► Bei Unsicherheiten bzgl. der Vorgehensweise den Installateur der Anlage konsultieren.

Rücksetzen des Überhitzungsschutzes an der Inneneinheit ASM/ASM solar:

- ► Vorderwand unten herausziehen und nach oben abnehmen.
- Taste am Überhitzungsschutz kräftig drücken.
- ► Vorderwand wieder einsetzen.

Rücksetzen des Überhitzungsschutzes an der Inneneinheit ASE:

► Installateur der Anlage konsultieren.



Bild 6 Inneneinheit ASE

[1] Manometer



Inneneinheit ASM/ASM solar Bild 7

Rücksetzung Überhitzungsschutz Partikelfilter

[1] [2] [3] Manometer

6 Internetanschluss über integriertes IP-Modul

Die Inneneinheit verfügt über ein integriertes IP-Modul. Mit diesem IP-Modul können Inneneinheit und Wärmepumpe über eine mobile Einheit gesteuert und überwacht werden. Das Modul dient als Schnittstelle zwischen Heizungsanlage und einem Netzwerk (LAN) und ermöglicht darüber hinaus die SmartGrid-Funktion.



Zur Nutzung des vollen Funktionsumfangs sind ein Internetzugang und ein Router mit einem freien RJ45-Ausgang erforderlich. Hierdurch können zusätzliche Kosten entstehen. Zur Steuerung der Anlage mittels Mobiltelefon ist die kostenfreie App **Junkers Home** erforderlich.

Inbetriebnahme



Bei der Inbetriebnahme die Unterlagen zum Router beachten.

Der Router muss wie folgt eingestellt sein:

- DHCP aktiv
- Ports 5222 und 5223 dürfen nicht für ausgehende Kommunikation gesperrt sein.
- Freie IP-Adresse vorhanden
- An das Modul angepasste Adressfilterung (MAC-Filter).

Für die Inbetriebnahme des IP-Moduls bestehen folgende Möglichkeiten:

Internet

Das IP-Modul bezieht automatisch eine IP-Adresse vom Router. In den Grundeinstellungen des Moduls sind der Name und die Adresse des Zielservers hinterlegt. Sobald eine Internetverbindung aufgebaut wurde, meldet sich das Modul automatisch auf dem Junkers-Server an.

Lokales Netz

Das Modul braucht nicht zwingend einen Internetzugang. Es kann auch in einem lokalen Netz verwendet werden. In diesem Fall kann jedoch nicht über Internet auf die Heizungsanlage zugegriffen werden, und die Modulsoftware wird nicht automatisch aktualisiert.

App Junkers Home

Beim ersten Starten der App werden Sie aufgefordert, den werkseitig voreingestellten Login-Namen und das Passwort einzugeben. Die Login-Daten sind auf dem Typschild des IP-Moduls aufgedruckt. SmartGrid

Das Inneneinheit kann mit der Strombörse kommunizieren und den Betrieb so anpassen, dass die Wärmepumpenleistung dann am höchsten ist, wenn der Strom am preisgünstigsten ist. Zu weiteren Informationen siehe Junkers-Website.



HINWEIS: Bei einem Tausch des IP-Moduls gehen die Login-Daten verloren!

Für jedes IP-Modul gelten eigene Login-Daten.

- Login-Daten nach der Inbetriebnahme im entsprechenden Feld eintragen.
- ► Nach einem Austausch durch die Angaben des neuen IP-Moduls ersetzen.



Alternativ kann das Passwort an der Bedieneinheit geändert werden.

Login-Daten für das IP-Modul

Herst.-Nr.:_____-

Login-Name: _____

Passwort: _____- - ____- - ____- - ____-

Mac: _____- - ____- - ____- - ____- - ____-

7 Umweltschutz/Entsorgung

Umweltschutz ist ein Unternehmensgrundsatz der Bosch Gruppe. Qualität der Produkte, Wirtschaftlichkeit und Umweltschutz sind für uns gleichrangige Ziele. Gesetze und Vorschriften zum Umweltschutz werden strikt eingehalten.

Zum Schutz der Umwelt setzen wir unter Berücksichtigung wirtschaftlicher Gesichtspunkte bestmögliche Technik und Materialien ein.

Verpackung

Bei der Verpackung sind wir an den länderspezifischen Verwertungssystemen beteiligt, die ein optimales Recycling gewährleisten. Alle verwendeten Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar.

Altgerät

Altgeräte enthalten Wertstoffe, die einer Wiederverwertung zuzuführen sind.

Die Baugruppen sind leicht zu trennen und die Kunststoffe sind gekennzeichnet. Somit können die verschiedenen Baugruppen sortiert und dem Recycling oder der Entsorgung zugeführt werden.

Fachbegriffe

Wärmepumpe

Der zentrale Wärmeerzeuger. Wird im Freien aufgestellt. Alternative Bezeichnung: Außeneinheit. Enthält den Kühlkreis. Von der Wärmepumpe aus wird erwärmtes oder gekühltes Wasser in das Inneneinheit geleitet.

Inneneinheit

Wird im Gebäude aufgestellt und verteilt die von der Wärmepumpe kommende Wärme an Heizungsanlage und Warmwasserspeicher. Enthält die Bedieneinheit und die Primärkreispumpe nach draußen zur Wärmepumpe.

Heizungsanlage

Bezeichnet die gesamte Installation, bestehend aus Wärmepumpe, Inneneinheit, Warmwasserspeicher, Heizungsanlage und Zubehör.

Heizungsanlage

Umfasst Wärmeerzeuger, Behälter, Heizkörper, Fußbodenheizung oder Gebläseradiatoren oder eine Kombination dieser Elemente, wenn die Heizungsanlage aus mehreren Heizkreisen besteht.

Heizkreis

Der Teil der Heizungsanlage, der die Wärme in die verschiedenen Räume verteilt. Besteht aus Rohrleitungen, Umwälzpumpe und Heizkörpern, Heizungsschläuchen der Fußbodenheizung oder Gebläsekonvektoren. Innerhalb eines Kreises ist nur eine der genannten Alternativen möglich. Wenn die Heizungsanlage jedoch beispielsweise über zwei Kreise verfügt, können in einem Heizkörper und im anderen eine Fußbodenheizung installiert sein. Heizkreise können mit und ohne Mischer ausgeführt sein.

Heizkreis ohne Mischer

In einem Heizkreis ohne Mischer wird die Temperatur im Kreis allein durch die vom Wärmeerzeuger kommende Energie gesteuert.

Heizkreis mit Mischer

In einem Heizkreis mit Mischer mischt der Mischer Rücklaufwasser aus dem Kreis mit vom Wärmeerzeuger kommendem Warm Wasser. Dadurch können Heizkreise mit Mischer mit einer niedrigeren Temperatur als die übrige Heizungsanlage betrieben werden, z. B. um Fußbodenheizungen, die mit niedrigeren Temperaturen arbeiten, von Heizkörpern zu trennen, die höhere Temperaturen benötigen.

Mischer

Der Mischer ist ein Ventil, dass kühleres Rücklaufwasser mit warmem Wasser vom Wärmeerzeuger mischt, um eine bestimmte Temperatur zu erreichen. Der Mischer kann sich in einem Heizkreis oder im Inneneinheit für den externen Zuheizer befinden.

3-Wege-Ventil

Das 3-Wege-Ventil verteilt Wärmeenergie an die Heizkreise oder an den Warmwasserspeicher. Es verfügt über zwei festgelegte Stellungen, sodass Heizung und Warmwasserbereitung nicht gleichzeitig erfolgen können. Dies ist gleichzeitig die effektivste Betriebsweise, da das Warmwasser stets auf eine bestimmte Temperatur erwärmt wird, während die Heizwassertemperatur kontinuierlich entsprechend der jeweiligen Außentemperatur angepasst wird.

Externer Zuheizer im bivalenten Betrieb

Der externe Zuheizer ist ein separater Wärmeerzeuger, der über Rohrleitungen mit dem Inneneinheit verbunden ist. Die im Zuheizer produzierte Wärme wird über einen Mischer geregelt. Deshalb wird er auch als Zuheizer mit Mischer oder Heizkessel bezeichnet. Die Bedieneinheit steuert das Zu- und Abschalten des Zuheizers anhand des bestehenden Wärmebedarfs. Wärmeerzeuger sind Elektro-, Öl- oder Gasheizkessel.

Primärkreis

Der Teil der Heizungsanlage, der Wärme von der Wärmepumpe zur Inneneinheit transportiert.

Kältekreis

Der Hauptteil der Wärmepumpe, der Energie aus der Außenluft gewinnt und diese als Wärme an den Primärkreis übergibt. Besteht aus Verdampfer, Kompressor, Verflüssiger und Expansionsventil. Im Kältekreis zirkuliert das Kältemittel.

Verdampfer

Wärmetauscher zwischen Luft und Kältemittel. Die Energie aus der Luft, die durch den Verdampfer gesaugt wird, bringt das Kältemittel zum Sieden, das dadurch gasförmig wird.

Kompressor

Bewegt das Kältemittel durch den Kühlkreis vom Verdampfer zum Verflüssiger. Erhöht den Druck des gasförmigen Kältemittels. Mit steigendem Druck erhöht sich auch die Temperatur.

Verflüssiger

Wärmetauscher zwischen Kältemittel im Kältekreis und Wasser im Wärmeträgerkreis. Während der Wärmeübertragung sinkt die Temperatur im Kältemittel, das in den flüssigen Aggregatzustand übergeht.

Expansionsventil

Senkt den Druck des Kältemittels nach dem Austritt aus dem Verflüssiger. Anschließend wird das Kältemittel zurück in den Verdampfer geleitet, wo der Prozess erneut beginnt.

Umformer

Befindet sich in der Wärmepumpe und ermöglicht die Drehzahlsteuerung des Kompressors entsprechend dem jeweiligen Wärmebedarf.

Absenkphase

Ein Zeitabschnitt während des Automatikbetriebs, mit Betriebsart **Absenken**.

Automatikbetrieb

Die Heizung wird entsprechend dem Zeitprogramm erwärmt und es wird automatisch zwischen den Betriebsarten gewechselt.

Betriebsart

Die Betriebsarten für Heizung sind: **Heizen** und **Absenken**. Sie werden mit den Symbolen \bigotimes und (dargestellt.

Die Betriebsarten für Warmwasserbereitung sind: Warmwasser, Warmwasser reduziert und Aus.

Jeder Betriebsart ist eine einstellbare Temperatur zugeordnet (außer bei **Aus**).

Frostschutz

Abhängig von der gewählten Frostschutzart wird bei Außen- und/oder Raumtemperatur unter einer bestimmten kritischen Schwelle die Heizungspumpe eingeschaltet. Der Frostschutz verhindert das Einfrieren der Heizung.

Gewünschte Raumtemperatur (auch Wunsch- oder Solltemperatur / Raumtemp.Soll)

Die von der Heizung angestrebte Raumtemperatur. Sie kann individuell eingestellt werden.

Grundeinstellung

In der Bedieneinheit fest gespeicherte Werte (z. B. komplette Zeitprogramme), die jederzeit zur Verfügung stehen und nach Bedarf wieder hergestellt werden können.

Heizphase

Ein Zeitabschnitt während des Automatikbetriebs mit Betriebsart **Hei**zen.

Kindersicherung

Einstellungen in der Standardanzeige und im Menü können nur geändert werden, wenn die Kindersicherung (Tastensperre) ausgeschaltet ist $(\rightarrow$ Seite 8).

Mischvorrichtung

Baugruppe, die automatisch sicherstellt, dass Warmwasser an den Zapfstellen höchstens mit der an der Mischvorrichtung eingestellten Temperatur entnommen werden kann.

Optimierter Betrieb

Im optimierten Betrieb ist der Automatikbetrieb (das Zeitprogramm für Heizung) nicht aktiv und es wird konstant auf die für den optimierten Betrieb eingestellte Temperatur geheizt.

Referenzraum

Der Referenzraum ist der Raum in der Wohnung, in dem eine Fernbedienung installiert ist. Die Raumtemperatur in diesem Raum dient als Führungsgröße für den zugeordneten Heizkreis.

Schaltzeit

Eine bestimmte Uhrzeit, bei der z. B. die Heizung anläuft oder Warmwasser erzeugt wird. Eine Schaltzeit ist Bestandteil eines Zeitprogramms.

Temperatur einer Betriebsart

Eine Temperatur, die einer Betriebsart zugeordnet ist. Die Temperatur ist einstellbar. Erläuterungen zu Betriebsart beachten.

Vorlauftemperatur

Temperatur, mit der das erwärmte Wasser im Heizkreislauf der Zentralheizung vom Wärmeerzeuger zu den Heizflächen in den Räumen fließt.

Warmwasserspeicher

Ein Warmwasserspeicher speichert in größeren Mengen erwärmtes Trinkwasser. Somit steht ausreichend warmes Wasser an den Zapfstellen (z. B. Wasserhähne) zur Verfügung. Dies ist z. B. für ausgiebiges Duschen ideal.

Zeitprogramm für Heizung

Dieses Zeitprogramm sorgt für den automatischen Wechsel zwischen den Betriebsarten zu festgelegten Schaltzeiten.

Wie Sie uns erreichen...

DEUTSCHLAND

Bosch Thermotechnik GmbH Junkers Deutschland Junkersstraße 20-24 D-73249 Wernau www.junkers.com

Betreuung Fachhandwerk

Telefon (0 18 06) 337 335 1 Telefax (0 18 03) 337 336 ² Junkers.Handwerk@de.bosch.com

Technische Beratung/ Ersatzteil-Beratung Telefon (0 18 06) 337 330 1

Kundendienstannahme (24-Stunden-Service) Telefon (0 18 06) 337 337 ¹ Telefax (0 18 03) 337 339 2 Junkers.Kundendienstauftrag@de.bosch.com

Schulungsannahme

Telefon (0 18 06) 003 250 1 Telefax (0 18 03) 337 336² Junkers-Schulungsannahme@de.bosch.com

Junkers Extranet-Zugang www.junkers.com

aus dem deutschen Festnetz 0,20 €/ Gespräch, aus nationalen Mobilfunknetzen max. 0,60 €/Gespräch 2

aus dem deutschen Festnetz 0,09 €/Min.

ÖSTERREICH

Robert Bosch AG Geschäftsbereich Thermotechnik Geiereckstraße 6 A-1110 Wien Telefon (01) 7 97 22-80 21 Telefax (01) 7 97 22-80 99 junkers.rbos@at.bosch.com www.junkers.at

SCHWEIZ

Vertrieb Tobler Haustechnik AG Steinackerstraße 10 CH-8902 Urdorf

Kundendienstannahme (24-Stunden-Service)

Telefon (08 10) 81 00 90 (Ortstarif)

Service Sixmadun AG Bahnhofstrasse 25 CH-4450 Sissach info@sixmadun.ch www.sixmadun.ch

Servicenummer Telefon 0842 840 840

